

**Deutsch-Brasilianische Juristenvereinigung e.V.
Associação de Juristas Alemanha-Brasil**

XXXV. Jahrestagung 2016 / Congresso Anual 2016

**„Weinrecht als Wirtschafts- und Kulturrecht“ / „Direito do Vinho como
Direito Econômico e Cultural“**

10. bis 13. November 2016 / de 10 a 13 de novembro de 2016

Kloster Eberbach, Rheingau

Programm / Programa

(Stand: 03.11.2016)

**Bitte für die Wege zwischen den Veranstaltungen den
Transferservice vor Ort nutzen**

Tel. 06123 999 777

Kennwort DBJV

Donnerstag / Quinta-feira, 10. November 2016

20h00 Informeller Begrüßungsabend / Jantar informal de boas vindas
Klosterschänke im Kloster Eberbach, 65346 Eltville im Rheingau

Freitag / Sexta-feira, 11. November 2016

Tagungsort/ Local: Bibliothekssaal Kloster Eberbach, 65346 Eltville im Rheingau

- 09h00 Registrierung der Teilnehmer / Credenciamento
- 09h30 Begrüßungsansprachen / Cerimônia de abertura
Dr. Hans-Joachim Henckel, Vorsitzender der DBJV / Presidente da DBJV
Silvana Polich Ministra- Conselheira/ Gesandt
- 10h00 Eröffnungsreferat / Palestra de abertura
Prof. Dr. Monika Christmann, Institut für Önologie Hochschule Geisenheim
University, Präsidentin OIV (Organisation Internationale de la Vigne et du
Vin) „Der Geschmack des Weins – Produkt aus Terroir, Keller und Labor“ /
„O Sabor do Vinho – produto de terroir, adega e laboratório“

mit anschließender Diskussion / com debate na sequência
- 11h30 *Advogado Prof. Dr. Roner Guerras Fabris*, Porto Alegre,
„Cultura e Direito do Vinho no Brasil“ / „Weinkultur und Weinrecht in
Brasilien“
- 13h00 Mittagessen / Intervalo para almoço
Klosterschänke/ Taberna do Convento
- 14h00 *Martin Blach*, Vorsitzender des Vorstandes der Stiftung Kloster Eberbach und
geschäftsführender Direktor
- 14h30 *Rechtsanwalt Dr. Alexander Maringer*, Trittenheim, „Weinrecht und
Verbraucherschutz im Wandel der Zeit“ / „O Direito do Vinho e proteção do
consumidor no decorrer do tempo“

mit anschließender Debatte / com debate na sequência
- 15h30 Kaffeepause / Pausa para café e boas conversas
- 16h00 *Prof. em. Dr. Wolf Paul*, Goethe- Universität Frankfurt, „Magie des Weins.
Wein als Wirtschaftsgut und als Kulturgut“ / „A magia do vinho. O vinho
como bem econômico e cultural“

mit anschließender Diskussion / com debate na sequência
- 18h00 Führung durch das Kloster Eberbach

20h00 Abendveranstaltung / Jantar
Weinverkostung im Kloster Johannisberg, Badpfad 1, 65366 Geisenheim-
Johannisberg

Samstag / Sábado, 12. November 2016

9h00 Fortsetzung der Tagung / Continuação do Congresso

9h30 *Rechtsanwalt Thomas H Schmitz*, Düsseldorf, Lehrbeauftragter für
Wettbewerbsrecht an der Hagen Law School und der Universität Maastricht,
Repräsentant von AIDV (L'Association Internationale des Juristes du Droit de
la Vigne et du Vin)

Rechtsanwältin Dr. Wiebke Gorny, Kanzlei für Lebensmittelrecht, Frankfurt
„Abgefüllt und gut verkorkt- und was dann? Was Etiketten sagen und was sie
verbergen Ein diskursiver Streifzug durch das Kennzeichnungsrecht“
/ „Engarrafado e bem arrolhado- e depois? O que falam e mentem os rótulos
dos vinhos. Um passeio discursivo pelo Direito de Rotulagem “
mit anschließender Diskussion / com debate na sequência

11h00 dazwischen Kaffeepause

13h00 Mittagessen / Intervalo para almoço
Klosterschänke/ Taberna do Convento

14h00 *Advogada Ana Lúcia de Sousa Borda*, Dannemann Siemsen Bigler & Ipanema
Moreira, Rio de Janeiro
„In vino veritas: Weinetiketten in Brasilien- Verbraucherinformation oder
Werbeschwindel? “ / „In vino veritas: o rótulo dos vinhos no Brasil-
informação adequada ao consumidor ou poropaganda enganosa? “

15h30 Kaffeepause / Pausa para café e boas conversas

16h00 *Prof. Dr. Gerald Spindler*, Georg-August-Universität Göttingen
„Freihandelsabkommen und Wein – am Beispiel von CETA“ / „T Acordo
centro-europeo de comercio livre e vinho – o caso de CETA“

17h30 „Round Table“ der Referenten

18h30 Ende des zweiten Tagungstages / Encerramento da segunda parte do Congresso

19h30 Festliches Abendessen / Jantar Solene
Gästehaus im Kloster Eberbach

Sonntag / Domingo, 13. November 2016

10h00 Mitgliederversammlung der DBJV / Assembleia dos Associados
im Kloster Johannisberg, Badpfad 1, 65366 Geisenheim-Johannisberg

Deutsch-Brasilianische Juristenvereinigung e.V., Frankfurt

Vorstand / Diretoria:

Dr. Hans-Joachim Henckel, Berlin

Irene Haagen, Kallmünz

Parvis Papoli-Barawati, Osnabrück

Andreas Sanden, São Paulo

Dr. Jan Peter Schmidt, Hamburg